

SVOBODNA SLOVENIJA

VICTOR MARTINEZ 50
Buenos Aires

Registro Nacional de la Propiedad
Intelectual N° 260254

“ESLOVENIA LIBRE”

GLASILO SLOVENCEV V JUŽNI AMERIKI

CORREO
ARGENTINO
(Procedencia)

FRANQUEO A PAGAR

TARIFA REDUCIDA
Concesión N° 3824

Año (Leto) VII.

Buenos Aires, 7. aprila (abril) 1949

No. (Štev.) 14.

PO OSMIH LETIH KRIŽEVEGA POTA

Cvetna nedelja pred 8 leti! Picali smo tistega dne 6. aprila 1941. Vsa praznična je bila tega dne slovenska domovina, v prvem pomladanskem zelenju so blesteli slovenski griči in hribčki, ko je na nje zasijalo jutranje solnce, gozdovi pisanih butar in butaric so slovenski fantiči nosili v svoje cerkve, vse praznično in veselo, pa vendar vse v pričakovanju resnobnega velikega tedna in njegovega zmagoslavnega zaključka: velikonočne aleluje. V to pobožno prazničnost, ki je vse te dni skozi tisočletja kraljevala nad slovensko domovino in nad njenimi krovi, je kakor strela z jasnega neba od severne strani priplul železni ptič in začel sipati smrt: Vojška!

Kri je zaledenela po žilah v zaveti, da vsaka vojska mori in požiga, da pa bo ta še huje uničevala ko vse dosedanje. Srca so trepatla v strahu za življenje očetov, bratov in sinov, ki so odšli braniti domovino, ko je iz Belgrada že počila druga novica, nič manj strašna, da je Belgrad po nenadnem letalskem napadu razdejan, da je padlo že nad deset tisoče nedolžnih ljudi, med njimi dr. Franc Kulovec, kateri je po smrti dr. Korošca bil izvoljen za njegovega naslednika.

Tako so nemške letalske bombe na tisto cvetno nedeljo že prve ure zadale slovenskemu narodu največji udarec, ko so ubile tistega, ki naj bi v usodnih urah bil vodnik narodu. Vsako slovensko srce se je ob tej žalostni novici skrčilo v žalosti: žalovali smo za dr. Kulovcem, ki je bil kot človek tako plemenit in dober, da je o njem veljal svetopisemski rek: Izraelec, v katerem ni zvijače. Žalovali smo za njim, ki je kot vodnik naroda v tej strašni vojski moral prvi dati svoje življenje v vrsti stotisočev svojih bratov, kateri so mu sledili na tej bridki poti, po kate-

ri so nato vsa vojna leta hodile slovenske vojne žrtve.

Za slovenski narod se je tisti dan pred osmimi leti začel veliki teden trpljenja, ki še danes traja. Ko se danes spominjamo smrti najboljšega v dolgi vrsti padlih bratov, se klanjamo, kakor od prvega dne tega križevega pota, nedoumljivim sklepom božje Previdnosti, prepričani, da Gospod vojnih trum ne pozablja žrtev in molitev tistih, ki so Njemu zvesti. Dr. Franc Kulovec in za njim cela vojska njegovih Slovencev so umirali za ideale, ki pomenijo stoletni sen najboljših slovenskih mož: Da bi slovenski narod, združen in enoten v varni svobodi in neodvisnosti, mogel nemotero izvrševati naloge, ki mu jih je določila božja Previdnost. Morebiti je bilo treba prav teh in tako velikih žrtev, da naš narod dozori za svoje od Boga mu naloženo poslanstvo.

Spominjajoč se danes v hvaležnem in ljubečem spominu ter gorečih molitvah dr. Kulovca, se spominjamo tudi vseh, ki so v letih vojske in do današnjega dne zaradi njegovih idealov morali za njim. Tolaži nas zavest, katera nam daje neomajno zaupanje, da božja Dobrota in Ljubezen nikomur ne ostane nič dolžna, da božja Roka še ni skrajšana in da bo deležen vsega božjega blagoslova, kdor Bogu ostane zvest do konca. Ta zavest nam narekuje, da ostavimo zvesti narodu in Bogu! S tem bomo najlepše počastili spomin našega velikega rajnika in spomin vseh tisočev padlih bratov in sestral.

Največje zadoščenje vsem tem žrtvam pa bomo dali z globoko zavestjo, da smo ravno sedaj dvakrat dolžni biti med seboj povezani ter strnjeni okoli skupnega narodnega vodstva, da bomo vredni čakati dan zares osvobodjene Združene Slovenije.

ATLANTSKA POGODBA PODPISANA

V Washingtonu je bila dne 4. aprila podpisana Atlantska pogodba; k tej največji svetovni zvezi je pristopilo 12 držav. Pri slovenskem podpisovanju je bil navzoč tudi predsednik Združenih držav, Truman, ki je v posebnem nagovoru poudaril pomen te obsežne obrambne zveze. Govorili so tudi vsi zunanji ministri držav, ki so pogodbo podpisali.

Sedaj morajo posamezni parlamenti pogodbo ratificirati in poročajo iz U.S.A., da bo verjetno ameriški parlament tisti, ki bo pogodbo prvi ratificiral.

Še isti večer je na zborovanju bivših bojnikov govoril načelnik

ameriškega generalnega štaba general Bradley, ki je ponazoril, kaj nova pogodba pomeni. Rekel je, da je glavna naloga nove pogodbe 1. dati evropskim državam — članicam dovolj orožja za obrambo in 2. vrniti zahodni Evropi vero v to, da je obramba zahodne Evrope možna in resno mišljena. Predvsem je treba v zahodni Evropi zatreti obup, ki tam prevladuje nad možnostjo obrambe pred boljševiki. Ako bi ta obup obvladal, bi to pomenilo za sovražnika najmanj 100 divizij vojske.

Naslednji dan dne 5. aprila se je začelo v Newyorku zasedanje glavne skupščine UNO. Na tem zase-

DECLARACIÓN

En relación con el congreso de la "Unión Eslava", su propaganda e ideología, los eslovenos anticomunistas en la Argentina nos vemos obligados a formular lo siguiente:

Los eslovenos somos un pueblo que, por su crecimiento a través de la historia, encuadrado en la civilización occidental europea, ha vivido y luchado mantenido por el depósito de la tradición católica y que adquirió así su puesto de honor entre los pueblos católicos.

Por su ubicación geográfica, por su orientación católica y amante de la libertad, el pueblo esloveno se halló muchas veces en duras pruebas. Pero las enfrentó valiente y eficazmente. Durante la última guerra mundial, mientras oponía tenaz resistencia contra la irrupción del fascismo y nazismo, se le impuso todavía, de todas las luchas, la más feroz, aquella contra el comunismo que quiso por fuerza y a todo precio imponerse al pueblo esloveno.

A precio de sacrificios inmensos derrotó el pueblo esloveno en su suelo al comunismo. La dominación comunista le fué impuesta desde el

exterior.

Decenas de miles de eslovenos se vieron entonces forzados a abandonar su patria, sus casas y sus bienes.

Una gran parte de ellos halló en la Argentina trabajo y un nuevo hogar. La historia eslovena guardará un grato e imborrable recuerdo por ese noble gesto de las autoridades argentinas.

La Sociedad Eslovena en Buenos Aires representa a los refugiados eslovenos anticomunistas en la Argentina.

La "Unión Eslava" al contrario, es una organización de la ideología comunista y se presenta falsamente como vocero de todos los pueblos eslavos en la Argentina.

La Sociedad Eslovena repudia con toda energía cualquiera vinculación con la "Unión Eslava" o con lo sucedido con motivo de ese congreso y desautoriza lo que ellos falsamente afirman en su prensa. De la misma manera protesta también contra la infamia de tomar por comunistas a nosotros eslovenos, católicos y amantes de libertad, por ser eslavos.

Es notorio que la "Unión Eslava" es el instrumento del comunismo internacional, por eso repudiamos todos sus gestos con los cuales difama a los pueblos eslavos a la vez que socava el orden y el progreso de la Argentina y ofende su generosidad.

Fieles a las tradiciones de nuestro pueblo, amante del orden y trabajo, aportamos nuestro esfuerzo tesonero para bien de esta gran nación.

Convencidos por la lógica y la experiencia, de que el comunismo materialista, ateo y brutal es el mayor mal para la humanidad, uniremos nuestros esfuerzos con el ardiente deseo para que la nación y el pueblo argentinos jamás llegaría a experimentar ese terror comunista que está asolando a nuestra patria eslovena.

LA SOCIEDAD ESLOVENA

Víctor Martínez 50

Buenos Aires, 6 de abril de 1949



Kristus v cerkvi Corodilla pri Mendozi.

Delo ljudskega umetnika.

danju bo zastopnik sovjetov Gromiko sprožil ofenzivo proti Atlantski pogodbi. V imenu člena 53 osnovne listine UNO bo zahteval, da se pogodba razveljavi, ker bi moral varnostni svet UNO najprej odobriti vsako tako pogodbo. Tam pa imajo sovjeti pravico veta in bi tako do take pogodbe ne prišlo — Toda stališče sovjetov bo težko braniti, ker so oni bili prvi, ki so s svojimi sateliti sklenili celo vrsto vojaških pogodb in tudi niso predložili teh pogodb v odobritev svetu UNO.

ITALIJA. Na dan, ko je grof Sforza v Washingtonu podpisoval pristop Italije k Atlantski pogodbi, so v Italiji morali zastražiti vse zavezniške konzulate in poslaništva, ker so se bali, da bodo komunisti pri redili demonstracije pred temi zahodnimi predstavništvi.

Notranji minister Scelba je podal izjavo, v kateri pravi, da pristaši komunistov v množicah odmetavajo orožje, ki so ga po navodilih komunistične stranke hranili za bližnje dogodke. Scelba meni, da je to nov dokaz, kako komunisti v Italiji izgubljajo; to odmetavanje orožja traja že eno leto in je v zadnjih tednih doseglo višek zlasti v mestih srednje Italije.

IZJAVA

V zvezi s kongresom "Unión Es-lava", njeno propagando in ideologijo smatramo protikomunistični Slovenci v Argentini za dolžnost izjaviti naslednje:

Slovenci smo narod, ki je po svoji zgodovinski rasti vključen v zapadnoevropsko kulturo, stoletja živel in se boril iz zaklada katoliške tradicije ter si tako pridobil svojstven sloves v krogu katoliških narodov.

Geografsko izpostavljen in radi svoje katoliške in svobodoljubne življenske zamisli je bil slovenski narod že mnogokrat težko preizkušen. Vse preizkušnje je vztrajno in junsko prenašal. Ko se je v zadnji svetovni vojni še trdovratno upiral vdoru fašizma in nacizma je že moral sprejeti doslej najhujšo borbo, borbo proti komunizmu, ki je za vsako ceno s silo hotel zavladati slovenskemu narodu.

Ob silnih žrtvah je slovenski narod z lastno močjo komunizem zmagoval in ga na svojih tleh premagal. Komunistična oblast pa mu je bila vsiljena po dogovoru tujine.

Desettisoči Slovencev so morali zato zapustiti domovino, dom in imetje.

Velik del teh je dobil v Argentini novo ognjišče in delo. Temu razumevanju argentinskih oblasti bo v zgodovini slovenskega naroda ohranjen trajen hvaležen spomin.

Društvo Slovencev v Buenos Airesu predstavlja vse protikomunistične slovenske begunce v Argentini.

"Unión Es-lava" pa je organizacija, ki izpoveduje komunistično ideologijo in se lažno predstavlja kot predstavnik vseh slovanskih narodnosti v Argentini.

Društvo Slovencev odločno protestira, da bi kdorkoli smatral da smo v kakršnikoli zvezi z "Unión Es-lava" in z dogodki ob njenem kongresu, kakor prireditelji v svojih listih lažno poudarjajo. Prav tako pa tudi proti temu, da bi nas svobodoljubne in katoliške Slovence že zato, ker smo Slovani, smatral za komuniste. Društvo Slovencev gleda v "Unión Es-lavi" orodje mednarodnega komunizma ter obsoja njeno početje, ki jemlje slovanskim narodnostim dobro ime in ugled, obenem pa ruši red in napredek Argentine ter žali njeno goslo-ljubnost.

Zvesti tradicijam svojega naroda, ki ljubi red in delo bomo delali za dobrobit in procvit Argentine.

Prepričani po lastnem spoznanju in strašnem izkustvu, da je materijalistični, nasilni in brezbožni komunizem največje zlo za človeški rod, bomo vskladili naše delo z željo, da bi argentinske zemlje in naroda nikdar ne doletela komunistična strahovlada, pod kakršno trpi naša slovenska domovina.

DRUŠTVO SLOVENCEV
Victor Martínez 50

Bs. Aires, 6. aprila 1949

ANGLIJA. Finančni minister sir Stafford Cripps je podal izjavo, v kateri pravi, da je Marshallov načrt popolnoma uspel in rešil Evropo pred komunizmom. Letos se bo videlo šele, v kolikšni meri se je Evropa že dvignila iz razvalin vojne, kajti letos bo produkcija evropske industrije že presegla višek iz leta 1938.

A R G E N T I N A

Prezident Peron o bodoči vojni. Prezident republike general Peron je govoril v višji vojaški šoli o sodobnih potrebah vojaške izobrazbe. Govoril je tudi o bodoči vojni o kateri je izjavil med drugim naslednje: "Bodoča vojna se v devetdeset odstotkih deželi, ki bodo v vojno zapletene, ne bo začela z vojaškimi operacijami, ampak se bodo začele premikati ljudske množice in to premikanje se lahko spremeni v državljansko vojno. Prihodnja vojna se bo tako začela. Danes odgovorne vlade ne vedo, na kateri strani se bodo vojskovali, kajti državljani bodo razdeljeni v dve nespravljeni stranki in ti stranki se bosta med seboj vojskovali. Dravljanska vojna bo odločila o tem, na kateri strani se bo vojskovala država in ta državljanska vojna se bo v notranjosti vsake države izvojskovala s sabotajami, nemiri in pokolji in vsem tistim, kar se imenuje moderno vojskovanje. Šele tedaj, ko bodo posamezne države te svoje notranje zadeve uredile, se bodo lahko priključile mednarodni vojni. Zato se moramo na to prvo dobo pripraviti, kajti ta bo najbolj odločilna. Zato mora vsaka vlada gledati na to, da zadeve v državi tako ureja, da ne izbruhne državljanska vojna poprej, predno država stopi v mednarodno vojno. Ljudske množice morajo ustati enotne, in to je glavna naloga vlade in nikdo ne sme enotnost mas razbiti.

Cena koruzi je bila določena na 15 in pol pesov za stot, tako je v posebnem govoru poljedelcem povedal prezident Peron. Tako bo vlada zavarovala poljedelce pred eventualno krizo.

Neznanci so vdrli v hišo, kjer je sedež argentinske komunistične stranke pončči in sta bili v notranjosti hiše ubiti dve osebi. Vodstvo komunistične stranke pravi, da so napadalcii odnesli važne listine in podatke. Policija pravi, da je na sledi storilec.

Pogajanja za trgovinsko pogodbo med Anglijo in Argentino se nadaljujejo, dasi je že potekel bivši takozvani "andeški" dogovor. Strokovna zveza mesnih

obratov je sprejela resolucijo, v kateri pravi, da obtožbe angleškega prebivalstva proti zahtevi argentinske vlade po višji ceni za meso niso upravičene, ker so se proizvodni stroški v Argentini zelo zvišali.

Svetlobne znake za cestni promet v Buenos Airesu misli mestna občina uvesti z dnem 30. junija tl.

Posebne čestitke za zlato mašo je sv. očetu poslal prezident republike general Peron.

Odredba za tujce. S prvim aprilom je stopila v veljavo nova vladna odredba, po kateri se morajo prijaviti v določenem roku oblastem vsi turisti in potniki, ki potujejo v druge države skozi Argentino. Istá odredba pa tudi določa, da se morajo prijaviti v roku 180 dni od 1. aprila t. l. dalje Glavnemu ravnateljstvu za emigracijo (Dirección General de Migraciones) vsi tisti emigranti, ki so prispeli v Argentino in se tu naselili, pa še nimajo v rokah argentinskih osebnih izkaznic. Vsi ti bodo dobili dovoljenja za začasno bivanje, dokler ne bo urejeno njihovo vprašanje.

Zapisega vojske. Po odredbi ministra za narodno obrambo so vse edinice argentinskih oboroženih sil v soboto, 2. aprila slovesno prisegle na novo ustavo. Zapisega več edinice argentinske vojske v Capitalu je bila na trgu 25 de Mayo pred vladno palačo ob navzočnosti predsednika republike generala Perona, vseh članov vlade in vojaških predstavnikov tujih držav.

V Buenos Airesu je te dni začel z delom tretji ameriški kongres za nevrokirurgijo.

Ustanovitev diplomatske šole. Ob navzočnosti predsednika republike generala Perona, zun. ministra dr. Bramuglia, ostalih ministrov ter članov diplomatskega zbora so v torek v palači zun. ministrstva odprli diplomatsko šolo.

Zasedanje senata bo začelo zopet 26. t. m. Ob tej priliki bodo senatorji prisegli na novo ustavo.

Na mednarodnem šahovskem turnirju v Mar del Plata je zmagal argentinski šahovski mojster Hector Rossetto.

MEDNARODNA KRONIKA

VATIKAN. V soboto in v nedeljo dne 2. in 3. aprila so v Rimu zelo slovesno proslavljali zlato mašo sv. očeta. Na dan zlatomašnega jubileja, to je dne 2. aprila je sv. oče sprejel 50.000 rimskih otrok, dne 3. aprila pa je imel sv. oče v baziliki sv. Petra dve maši, kateri je prisostvovalo nad 40.000 vernikov. Popoldne je bil slovesen Te Deum v baziliki Maria Maggiore, kjer je sv. oče pred 50 leti bral svojo prvo sv. mašo.

COSTA RICA. V srednjeameriški republiki Costa Rica je izbruhnila revolucija, ki pa je bila v dveh dneh zadušena; sedaj vlada tam spet redno stanje.

SIRIJA. V Siriji je vojska izvedla državni udar in odstavila predsednika republike in postavila novo vlado. Parlament je bil razpuščen in bodo v kratkem razpisane nove volitve. Vojaškim krogom, ki stoje za temi dogodki, pripišujejo namero ustanoviti "Veliko Sirijo" in sicer skupno s Transjordanijo. Ta "Velika Sirija" bi naj preprečila namere "izraelskoga imperializma". Arabci očitajo židom, da v svojih vrstah ustvarjajo neke vrste fašizem in ta pretirani židovski nacionalizem bi naj stremel za ustanovitvijo "Velike Palestine" in to na škodo Arabcev.

FRANCIJA. Sodišče v Parizu je objavilo razsodbo v procesu med Kravčenko in komunističnim tednikom "Les

Lettres Francaises". Razsodba daje popolno zadoščenje pisatelju Kravčenko in povdarja, da obtoženci niso mogli dokazati, da bi Kravčenko ne bil avtor knjige "Izrael sem svobodo". Kravčenko je sicer zahteval 10 milijonov frankov odškodnine, toda sodišče mu je prisodilo le 150.000 frankov, pač pa mora obsojeno uredništvo plačati sodne stroške, ki znašajo okrog milijon frankov. Sodišče je tudi ugotovilo, da so vse zaslislane priče potrdile, da so Kravčenkove trditve o strahotah komunizma v Rusiji resnične, vendar pa sodišče o samem komunizmu v Rusiji ne more podati svoje sodbe, ker sodišču ni moči iti v Rusijo, da bi na licu mesta proučilo dejanski stan. Tako se je zaključil proces, ki je bil zasnovan silno široko in je dvignil ogromno prahu po vsem svetu. V dobi procesa pa je bilo prodanih več stotisoč izvodov Kravčenkove knjige "Izrael sem svobodo". Knjiga velja za eno najuspešnejših obtožb sovjetskega režima.

BOLGARIJA. V bolgarski komunistični stranki je izbruhnila kriza. Dimitrov je na strani Moskve, dočim je njegov namestnik in podpredsednik vlade Kostov prešel v opozicijo, ker meni, da bolgarski komunisti ne smejo slepo poslušati vseh ukazov iz Moskve. Zaradi tega je Dimitrov sklenil izvesti "čistke" v stranki in je bil prvi odstranjen iz

Starostna preskrba

Iz nove argentinske ustave

V tretjem odstavku govori nova ustava o delavčevih pravicah in o pravicah družine, o čemer smo že na kratko poročali v zadnji številki "Sv. Slov." Nova ustava pa govori v tem odstavku tudi o pravicah, ki jih imajo ljudje zaradi svoje starosti. (Derechos de la ancianidad).

Pcbudo za sestavo desetih zapovedi, ki govore o starostni preskrbi je dala soproga predsednika republike ga Marija Eva Duarte de Perón. Poslanci ustavo d a j n e skupščine so jih sprejeli tudi v novo ustavo.

Nova ustava pravi, da ima vsa ka stara oseba pravico do popolne preskrbe, ki gre na račun njene družine. Če bi pa ta pomoč odpadla, mora dati to preskrbo država ali neposredno ali posredno s pomočjo zavodov ali ustanov, ki bodo ustanovljeni v ta namen.

Stari ljudje imajo dalje pravico do zdravega stanovanja, ki nudi vsaj neko minimalno udobnost. Prav tako imajo stari ljudje pravico do zdrave in svoji starostni dobi primerne hrane in zadostne obleke. Določilo v rovi ustavi posebno naglasi, da bo oblast pazila tudi na fizično zdravje starih oseb in jim bo dana možnost za duševno razvedrilo.

Tudi imajo stari ljudje pravico do dela, v kolikor jim to dopušča zdravstveno stanje. In končno imajo stari ljudje pravico do miru, da bodo mogli brez skrbi preživeti svoja zadnja leta.

Zadnja zapoved pa pravi, da imajo stari ljudje pravico do spoštovanja.

Vra ta določila so razveselila posebnost nove argentinske ustave. Vra ta določila veljajo seveda tudi za naselience, ki so prišli iz Evrope, ne glede na to, ali so argentinski državljani ali ne.

K tem ustavnim določilom, ki postavljajo temelje za novo socialno zgradbo argentinske republike bo vlada izdala posamezne zakone, s katerimi bo podrobno določila način izvrševanja starostne preskrbe.

vlade Kostov. Pravijo, da so ga poslali na počitnice, iz katerih pa se ne bo nikdar več vrnil. Zaprli so tudi mnogo drugih dosedaj uglednih članov bolgarske komunistične partije.

JUGOSLAVIJA. Tito se mudi sedaj na Brionskih otokih ob istrski obali, kjer je sprejel zastopstvo hrvatskega, slovenskega in italijanskega prebivalstva in jim rekel, da ni nič res, da bi se pogajal z zastopniki zahoda za pomoč v boju proti kominformu.

AVSTRIJA. Na Dunaju so objavili, da so madžarski oboroženi oddelki skušali vdreti na avstrijsko ozemlje. Toda avstrijski stražniki so oddali nekaj strellov v zrak in madžarski miličniki so pobegnili.

IRSKA. Irski zunanji minister je odpotoval v Washington, odkoder bo nato odšel v Newyork. Med svojim bivanjem v USA bo imel več razgovorov z ameriškim državnim tajnikom. Irska izjavlja, da k Atlantski pogodbi tako dolgo ne pristopi, dokler bo Irska razdeljena in dokler ne bo pokrajina Ulster priključena k ostali Irski.

Novice iz Slovenije

TITOVCİ IN STALINOVCI MED SEBOJ

Titovci so v zadnjem času začeli izvajati v svojih vrstah velike čistke, ki so pri komunistih že precej udomačena navada. Tako so začeli zapirati vse tiste komuniste, za katere vedo, da so Stalinovci ali pa titovcem niso zadosti zanesljivi.

V Ljubljani so zaprli že skoro vse vplivnejše osebe v komunistični stranki. V zadnjem času so prišli na vrsto tudi Logarji. Ozna je zaprla najprej dr. Ceneta Logarja, sed. profesorja na ljubljanski univerzi in njegovo ženo, za njim pa njegove brate Janeza, šefa prosvetne uprave v Ljubljani, dr. Tineta Logarja, ter Jakoba in Alojzija Logarja. Vse so odpeljali na grad pri Igu, kjer so sedaj zaprti.

Mati Logarjevih, ki živi v Horjulu pri Vrhniki, je ob novici o aretaciji svojih sinov, dobila tako močen živčni napad, da je umrla.

V Brežah pri Ribnici je umrl Ivan Arko. V Argentini zapušta sina franciskana p. Gabriela Arka.

Janez Pavlin, šentpeterski kaplan v Ljubljani, katerega so komunisti lani obsodili na 18 let zapor, je v kaznilnici tako živčno zbolel, da so ga morali prepeljati v umobolnico na Poljansko cesto v Ljubljani.

V ljb. škofiji izdajajo nekateri duhovniki ofarji z znanim odpadnikom dr. Mikuzem poseben listič "Bilten", s katerim pa ogromna večina duhovnikov nima nič skupnega in ga odklanja.

Titovske komunistične oblasti so izdale odredbo, po kateri župniki ne smejo več nikogar cerkveno poročiti ali krstiti, če nimajo za to potrebnega dovoljenja od okrajnega odbora. Na ta način mislijo titovci pospešiti razvoj razkristjanjevanja.

Krščansko socialna zveza v Trstu prireja vsak drugi torek "slovenske večere". Prvi večer je bil posvečen Cankarju, naslednji trem primorskim pesnikom in pisateljem Gregorčiču, Preg-

lju in Kosovelu, tretju Francetu Prešernu, četrti pa slovenski narodni pesmi. Razen teh umetniško literarnih prireditvev so bila na sporedu tudi predavanja s skioptičnimi slikami.

Za stoletnico smrti dr. Franceta Prešerna sta Krščansko socialna zveza in Prosvetna matica v Trstu izdali Prešernov Krst pri Savici. Na temnem ovojju je pesnikova podoba, kakor jo je izdelal akad. kipar Gorše. Izdaji pa dajejo še posebno vrednost Goršetovi lino-rezi.

V Trstu sta se poročila gđc. Mihajla Bitežnik in g. prof. Franc Habjan iz Trsta.

Za župnega upravitelja v Dolini je bil imenovan Franc Štuhec, kaplansko mesto v Boljuncu bo pa prevzel Andrej Gabrovšek.

Franceta Zlobca, priljubljenega župnika v veliki župniji Osp so titovci zaprli. Župnik Zlobec je ob nedeljah oskrboval tri župnije, sedaj so ljudje brez duhovnika.

Slovenci v Argentini

Buenos Aires, 6. aprila.

PRAZNOVANJE VELIKONOČNIH PRAZNIKOV

VELIKONOČNA SPOVED: V soboto pred Čvetno nedeljo bo spovedovanje v San Martinu in v Ciudadeli od 4-8 zvečer, v Montegrando pa od 5-7 zvečer.

VELIKI PETEK: V kapeli na C. Belgrano, kjer je vsako nedeljo za Slovence sv. maša, bo ob sedmih zvečer sv. križev pot. postna pridiga in petje slovenskega pasijona po skladbi dr. Franceta Kimovca za moški zbor in solo.

BLAGOSLOVITEV VELIKONOČNIH JEDI bo na veliko soboto po naslednjem vrstnem redu: SAN MARTIN ob 2, SAN JUSTO ob dveh v župni cerkvi, RAMOS MEJIA ob treh v stanov. hiši v biv. sanatoriju, CIUADELA ob dveh v župni cerkvi, SLOV. HIŠA NA NA RAMON FALCON 4158 ob 3, NA PA-

Za čvetno nedeljo (10. aprila ob pol 6 popoldne) pripravlja Igralska družina Narte Velikonja v veliki dvorani San José nov odrski dogodek: **Shakespearevega "Beneškega trgovca"** v režiji **Jožeta Petriča**. Šekspir, ta največji dramatik vseh časov, je za Slovence v domovini že pravi "ljudski dramatik": ljubljansko narodno gledališče je bilo že svetovno znano kot poseben gojitelj Šekspirjevih del. To delo so skušali begunci nadaljevati tudi v tujini (v Italiji: Hamlet, Kar hočete...). Kot eno prvih iger v novi domovini bo IDNAVE dala njegovo najpopularnejšo dramo "Beneški trgovci". Režiser Petrič mi je v pogovoru izrazil, kaj hoče poudariti s to dramo: 1. biti srednjega stanu, ni srednja sreča; 2. največja pravica se lahko sprevrže v največjo krivico, ter 3. kdor drugim jamo koplje, sam pade vanjo. — To zadnje predstavlja svetovno znana postava žida Sheyloka, ki jo bo v tej zasedbi kreiral naš znani karakter-

ni igralec Willempart. — Režijo samo pojmuje režiser kot — **pravljico** na realistični podstavi; odel jo bo v poezijo in pokazal kot boj principov. Notranje jo je režijsko priredil v toliko, da je široko zgodbo strnil v dve dejanji (samo ena pavza vmes!) ter jo pognal k višku in odtam naglo navzdol. Scenerija, ki bo za to prireditev povsem nova in originalna, bo pristno šekspirska, ter bo mnogo pomogla k hitremu poteku. Preurejene in okrepljene bodo zvočne naprave, ter instalirani novi reflektorji, kar bo pojačevalo vtis igre. To pot bo nastopil skoraj ves igralski zbor. Premagati je moral velike težave, kajti tekst v verzih ni lahek. Toda režiser, kakor odbor IDNAVE se trudi, da bi podajal na oder res kvalitetno igrana kvalitetna dela. Šekspir je eden teh klasikov, ob katerem se preizkuša moč in zrelost igralcev. Ob tej priliki bo izšel tudi — predvidoma — prvič v novem svetu Gledališki list Igralske družine Narte Velikonja, ki bo posredoval udeležencem čimvečje uživanje predvajanih del. Zato je upati, da bo krstna predstava Šekspirja na odru slovenskih novonaseljencev za vse tukajšnje Slovence — važen kulturni dogodek.

TIN ob 8. 15 in AVELLANEDA ob 10. Pete litanije ob 5 pop. na Belgrano 3863.

TRAGEDIJA SLOV. DRUŽINE

V nedeljo, 3. aprila t. l. je pred osmo uro zjutraj odšla s svojega stanovanja v ulici Maipu 328, Villa Ballester, k maši Marija Škrbe, roj. Benčina. Po maši je imela namen oditi po svojo hčerko Anico, ki je v Colegiju Sagrada familia, da bi prebila nedeljo na njenem domu. Na postaji Chilabert se je pa ob križanju dveh vlakov smrtno ponesrečila. Truplo ponesrečenke so oblasti prepeljele v mrtvašnico bolnišnice v San Martinu. Društvo Slovencev je o nesreči brzojavno obvestilo svaka pok. Škrbe. (Nadaljevanje na 4. strani)

Ing. J. D.

RDEČA ZEMLJA IN ZELENO ZLATO

IV.

Kakor omenjeno, je Misiones še mlada pokrajina in tam je nastajanje naselbin in njenih središč potom krčenja gozda še vedno v teku. Prav tako je nastal oziroma še vedno nastaja tudi Cerro Azul. Še pred nekaj desetletji je bil tu le pragozd. Potem pa so prišli kolonisti, prvi iz Brazilije, kjer jim gospodarske razmere niso več odgovarjale, začeli krciti pragozd in ustanavljati novo naselbino, ki so jo krstili za Cerro Azul, Plavi grič, ker se je tako imenovala tudi ona v Braziliji, od koder so bili prišli. Prvim kolonistom so se pridružili kmalu še drugi, vedno več jih je prihajalo in danes šteje naselbina Cerro Azul res že več tisoč duš ter si polagoma tudi že ustanavlja svoje središče, ki bo nosilo seveda prav isto ime. Postavili so že cerkev, tudi par gostiln in trgovin ter nekaj obrtnikov je že tam, letos bodo začeli graditi šolo in tako bo šlo dalje, dokler ne bo nastalo tudi to večje ali manjše mesto, kakor se bo pač naselbina obnesla!

Zanimivo je, da so najboljši kolonisti v Ameriki bili vedno le Evropejci in njihovi čistokrvni potomci, dočim se domačini in njihovi križanci niso obnesli. Tako kolonizirajo tudi pokrajino Mi-

siones Čehi, Nemci, Poljaki, Ukrajinci, Angleži, Italijani itd. ki so deloma prišli še iz Evrope, deloma pa so tudi bili že tu rojeni.

Sicer smo nekoliko posplošili naše opisovanje. V naslednjem pa se bomo že čim bolj omejili na Cerro Azul, ki nas prvenstveno zanima.

Podnebje tod je subtropsko, milo in zdravo, ki tudi Evropejcu vsake starosti prav dobro odgovarja. Zime ni, pa tudi prehude vročine ne. Četudi se popne toplomer v najhujši vročini do kakih 40 st., vročina ni huda, ker je suha, poleg tega pa jo rahel vetrič vedno kolikor toliko omili. Ponoči pa se tudi v najhujši vročini vedno ohladi. Tiste nadležne soparnosti tu ne poznajo. Prav tako tudi ne snega, le slana pobeli semtertje v največji zimi mrzlim vetrovom bolj izpostavljena pobočja. Izdatne, blagodejne rose pa so tod reden pojav tudi v najhujšem poletju. Zalivanje ni potrebno, ker je dovolj padavin in so zelo dobro razdeljene preko celega leta. Toča ne bije prav nič bolj pogosto kakor pri nas in če že, navadno le v prav ozkem pasu. Potresov tu ne poznajo in tudi silnejši vetrovi ali celo viharji so so poredki. Zdrave pitne vode je dovolj, saj vrelci vsekrižem silijo na plan, do največ šest metrov globoko izkopan vod-

njak pa tudi drži stalno vodo.

Divjih zveri in Indijancev ni več. Vse to se je že davno umaknilo globoko v pragozd, kamor še ni stopila noga belega človeka. Par primerov strupenih kač se še skriva in plazi tod, vendar jih je težko najti in kačji piki niso prav nič bolj pogosti kakor pri nas. Kak komar ti že zabrenči včasih okoli ušes, vendar ni nevaren, ker ne prenaša malarije, ki je tu ne poznajo. Bolj nadležne so novinec peščene bolhe, ki ti zalezejo pod kožo, če bos tacaš okoli, zlasti po pragozdu, vendar te visoki čevlji prav dobro obvarujejo pred njimi. Kolonist pa se jih ne boji ter hodi brezbrizno bosonog v cokljah okoli, zvečer pa si izpip-lje bolhe, ki si jih je slučajno nabral, prav tako enostavno kakor nadležno trnje in si prihodnje jutro zopet natakne le coklje. Kakih posebnih nalezljivih ali drugih bolezni tod tudi ni in, kar je posebno zanimivo, primeri jetike so neverjetno redki.

Zemlja je dobra in globoka, večinoma bolj ali manj izrazito opečno rdeče barve, ker vsebuje obilo železa. Primanjkuje pa ji apna, kakor več ali manj povsod v tej prostrani deželi. Deviška, pragozdu iztrgana zemlja rodi brez gnojenja skozi celo leto, ker zimskega spanja tukajšna vegetacija ne pozna.

Pokrajina je gričevita, vendar griči niso visoki in pobočja zelo položna tako, da se da prav dobro uporabljati vse

raznovrstne stroje za obdelovanje zemlje.

Vegetacija je seveda subtropska, bujna in nagla. Vse brsti, raste in cvete, vendar izlepa ne boš našel zelenja, ki bi ga poznal; vse je drugo in drugačno kakor pri nas doma. V gozdu imaš številne vrste dreves, mehkega in malovrednega, pa tudi trdega in prvovrstnega ter celo dragocenega lesa. Seveda naše bukve, smreke, hrasta i. t. d. bi pač zastonj iskal tod. Prav tako je tudi na obdelani zemlji. Žita tu nihče ne prideluje, ni zemlja zato in bi se ne izplačalo, pač pa koruzo in nekaj ajde semtertje. Krompir tu nič kaj ne cenijo, pač pa tem bolj maniok, ki da je bolj hranljiv in bolj tečen in da tudi več škroba. Zelenjavo vsake vrste si pač kolonist prideluje vedno sam. Gotove vrste jabolk in hrušk prav dobro obrode, manj pa koščičasto sadje, razven posebnih vrst, ki ne zahtevajo toliko apna v zemlji. Nasadi limon in oranž zelo dobro uspevajo in prav tako tudi tung, iz katerega pridobivajo neko vrsto strojnega olja. Vinogradi dobro uspevajo, vendar bi namesto sedanjih malodrednih samorodnic morali nasaditi plemenitejšo trto. V zadnjem času namenjavajo poskusiti tudi s pridelovanjem pravega ali kitajskega čaja. Sicer pa bi se dalo pridelovati tod uspešno in donosno še marsikaj, vendar bi bili potrebni predhodni tozadevni poskusi.

(Nadaljevanje s 3. strani)

tove g. Stanka Škrbete, prof. verouka na gimnaziji v Tucumanu, ki je prispel na pogreb z letalom.

Pogreb tragično preminule Marije Škrbe je bil v ponedeljek ob pol petih popoldne iz bolniške mrtvašnice v San Martinu na tamošnje pokopališče. Pogrebni sprevod je vodil in opravil vse molitve za mrtve g. Karol Škulj ob asistenci gg. Oreharja in Škrbete, pokojnico je pa na njenem zadnjem potu kljub delavniku spremljalo do 50 slov. emigrantov. Ob odprtem grobu se je v imenu vseh pogrebcev poslovil od pokojnice g. Škulj.

Z Marijo Škrbetovo je legla v grob ena izmed onih slovenskih mater, ki je med državljansko vojno doma morala prestatiti vse trpljenje, ki se je moglo zgrniti nad pošteno in krščansko slovensko mater. Leta 1944 so ji komunisti ubili pri Sodražici 18 let staro hčerko Cirilo. Ko so komunisti leta 1945 zavladali doma, so avgusta meseca zaprli njenega moža. Strašno so ga mučili in naposled ustrelili v Soteski pri Žužembergu. Komunistu, ki ga je mučil in pozneje ustrelil, se je pozneje zmešalo. Sin Tone, akademik, je hotel 3 mesece po končani vojni pobegniti od doma v svobodni svet. Na meji so ga komunisti ujeli in ustrelili. Pokopan je na pokopališču v Spodnji Otlici na Vipavskem. Dva brata pok. moža, Jožeta in Rafaela Škrbe so Angleži leta 1945 vrnili z ostalimi domobranci iz Vetrinja. Rafael je bil domobranski nadporočnik, Jože pa podžupan v Žužemberku. Komunisti so oba pobili. Na Rabu pa je med vojno umrl v internaciji svak pok. Marije Škrbe Feliks Erbida iz Ajdovca, dva njegova sinova sta pa bila ubita. Tako je pok. Marija Škrbe v teh letih strahote izgubila moža, 2 otroka, brata, 3 svake in 3 nečake.

Pok. Marija Škrbe zapušča doma sina Ladota, mater in 3 sestre, v Argentini 13 letno hčerko Anico, v Angliji pa hčerko Nado.

Bog ji bodi obilen plačnik za vsa dobra dela v življenju in za vero, s katero se ga je oklepala ob silnih udarcih življenja, vsem preostalim pa naše iskreno sožalje!

V SLOGI JE MOČ

Resničnost tega našega pregovora dokazuje naša najnovejša gospodarska pridobitev: začetek ustanovitve velike slovenske naselbine v Buenos Airesu. Česar bi posameznik ne zmogel, se je posrečilo večji skupini marljivih in varčnih Slovencev. Dne 31. marca t. l. je bilo namreč na dražbi kupljeno veliko stavbišče nad 40.000 kv. m, na katerem bo sčasoma lahko zraslo kakih 160 slovenskih hiš. Stavbišče je bilo kupljeno po zelo ugodni ceni, namreč po \$ 7.90 za kv. m. Plačilni pogoji so ugodni.

Za razdelitev zemljišča na posamezna stavbišča, od katerih bo vsako obsegalo najmanj 200 kv. m. in za ureditev vseh potrebnih formalnosti za prenos lastninske pravice na kupce bo poskrbel upravni odbor, ki so si ga zainteresirani postavili na sestanku dne 27. marca. Zastopnik tega odbora bo interesentom za

vsja pojasnila na razpolago v pisarni "Društva Slovencev" na Victor Martinez 50 vsako soboto popoldne od 5. do 8. ure ter vsako nedeljo od 11.30 do 13. ure.

LET. ROMANJE V LUJAN. Že sedaj opozarjamo vse Slovence, da bo let. zahvalno romanje Materi božji in škofu Baragi v Lujan za srečno rečitev našega begunskega vprašanja v nedeljo dne 22. maja Vse podrobnosti bomo sproti objavljali.

Pogreb pok. Jožefa Hladnika. Že v zadnji številki smo poročali, da so pok. Jožefa Hladnika pokopali na pokopališču v Lomas de Zamora. Pogreb je bil 31. marca ob pol petih popoldne. Pogrebni sprevod je vodil g. župnik Karol Zajc ob asistenci g. Bratuliča in Grčarja. Pogreba se je udeležilo precej slov. emigrantov.

Vse prijatelje našega lista, ki so podpisali tiskovni sklad Svobodne Slovenije, pa niso še plačali drugega obroka, ki je zapadel 15. marca tega leta, nujno prosimo, da to čimprej store.

V U.S.A. je odpotoval z ladjo Langfitt mediciner Kokalj Danijel. V Argentini je prispel lani ter je bil zaposlen kot električar na državnih javnih delih na Barrio Peron. Na pot mu želimo vso srečo in veliko uspehov.

Svobodno Slovenijo berejo vsi slovenski emigranti in veliko staronaseljenih Slovencev, zato imajo oglasi v njej vedno dober uspeh. Oglase za velikonočno številko sprejemamo do torka opoldne (13. aprila).

V NEDELJO POSTNA PRIDIGA OB POL PETIH! OSRBE NOVICE

Najmlajši slovenski Argentinci. — V družini Vinka in Pavle Bakalič v Fraternalu so dobili v petek, 1. aprila, zdravo hčerkico. Willemparta Marjana in Marijo je 4. aprila razveselil sinček, ki je bil ta dan rojen, Finka Božo in Tilko pa naslednjega dne hčerka. Srečnim staršem naše čestitke!

† **Franček Zabukovec.** V bolnišnici v Ramos Mejia je umrl 1. aprila Franček Zabukovec, sinček Janeza in Marije Zabukovec od Sv. Gregorija pri Vel. Laščah. Pokopali so ga 2. aprila na Chacariti. Težko prizadetim staršem naše sožalje!

San Martin de los Andes — Neuquen — v sredini marca.

V zadnjem času sva imala tu dva zelo visoka obiska, ki bi bila redka še celo pri nas doma. Tu je pa vse mogoče. Zato sta pa tudi na vrata ponižnih beguncev potrkala sam škof s svojim spremljevalcem, čez nekaj časa potem pa še general s svojo gospo in nečakom. Kaj sva hotela kot izkazati lepo slov. gostoljubnost, ker sva se pač z možem zavedala, da dajeva sliko vsej slov. skupini v Argentini. Oba gospoda sta že vedela za pridnost in versko stopnjo slov. človeka. Škof je poznal skoraj vse slov. in hrv. duhovnike, saj jih ima pod seboj nič več kot 16. Slov. duhovnike je

SLOVENCI PO SVETU

CANADA

Batava, Ont. marca meseca.

Dne 6. februarja je obiskal našo slov. skupino g. dr. Kolarič iz Toronta. Ob enajstih dop. je bila sv. maša, pri kateri je naš pevski zbor zapel več slovenskih nabožnih pesmi. Istega dne popoldne smo imeli domačo zabavo. Pete litanije so bile po angleških večernicah. Naslednji dan je časopis "Bata Bulletin" zelo pohvalil slov. petje. Po večernicah je bil zopet sestanek, na katerem smo se pomenili o vseh naših zadevah. Udeležili so se ga tudi Slovenci iz Bellvilla, G. dr. Kolarič je tudi na tem sestanku govoril o duhovnem življenju in o nalogah, ki jo imajo slov. protikom. begunci v svetu.

V nedeljo 12. februarja pa sta se v batawski cerkvi Srca Jezusovega poročila slov. emigranta g. Gimpelj Matija in gđc. Bricelj Ivanka. Avto, s katerim sta se ženin in nevesta pripekljala k poroki, je bil okrašen s cvetjem v slovenskih barvah in s slovensko zastavo.

zelo pohvalil in se zelo laskavo o njih izrazil. Potem sem mu gospodinjala več dni. V začetku sem se bala, pa je šlo kar dobro. Postali smo si skoro domači. Eno nedeljo je bila sv. maša z blagoslovitvijo križa, ki so ga domačini sami napravili. Postavili so ga na visoko skalo in je prvo javno božje znamenje v tem kraju. Ta dan je bil velik praznik, pečenega mesa na ražnju seveda ni manjkalo. Škof nama je dal lepo sliko Lujanske Matere božje. Povedal nama je, da spada Lujan v njegovo škofijo Mercedes. V tem kraju je bil 8 dni.

Dokler je bil škof tu, je mož hodil z njim na sprehode ali peš ali pa na konjih. Tu blizu sta 2 velika slapa in toplice. Izletnih točk je vse polno. Do njih pa lahko prideš samo peš ali pa s konjem. Cest še ni. Vidimo, da ima tudi Argentina polno naravnih lepot, toda ljudje zanje še ne vedo, ker se drže le mest.

Po odhodu škofa je prišel k nama general Molina. Tudi s tem gospodom smo bili v dobrih stikih. Njegova gospa je dejala, da ve, da smo Slovenci globoko verni. Povedala je tudi, da zahaja vsako nedeljo k sv. maši v San Martin, kjer Slovenci tako lepo pojejo. G. general je pa kmalu s svojo družino odšel in sedaj sva zopet sama. Kraj je tu lep, podnebje tako, kakor pri nas doma. Intava se dobro.

V Canadi izhaja angleški kat. tednik *The Ensign*, ki se zelo zanima za prihajajoče emigrante. O njih piše zelo lepo. V svojih člankih omenja tudi Slovence, ki so povsod, kamorkoli so prišli, takoj prijeli za delo.

Lambton, Que, 22. marca.

Sporočam vam, da sem prejel Koledar Svobodne Slovenije, pred kratkim pa časopis. Vesel sem bil obojega, posebno koledarja. Saj je v njem v glavnem opisana vsa naša trnjeva pot iz domovine in taborišč. Kako toplo domače diha iz njega vsaka beseda, vsaka črtica in pesem. Toda srce postane žalostno, ko bere in bere imena naših prvih mučencev. Najtopleje pozdravljam vse znance in prijatelje, ki so odšli iz Italije v Argentino. Prav posebno pa bivše Spitalčane ter jim želim vso srečo v novi domovini. Bančič Janez

AVSTRIJA

Spittal, 10. marca.

V Kanado je odšlo 5 februarja 5 slov. beguncev, 24. febr. 14 in 8. marca 44. U. S. A.

Cleveland, 20. marca.

Na zadnjem zborovanju Odbora stoterih in podružnice Lige kat. Slov. Amerikancev je bil soglasno izvoljen do sed. izvršilni odbor: čast. predsed. Anton Grdina, st., predsednik Matt Intihar, tajnica Mrs Mary Hočevar, podpredsednica Mrs Ivanka Mervarjeva, blagajnik Sterniša zapisnikar Joe Grdina, pom. tajnik John Škrabec. Poročila vseh odbornikov so bila razveseljiva in so pokazala uspešno delovanje v preteklem letu.

Guverner Laushe je imenoval za divizijskega inženirja Joe Tomšiča, sina znane slov. družine iz Loraina. uarj.,i

Svobodna Slovenija

izhaja kot tednik vsak četrtek

Uredništvo in uprava je na VICTOR MARTINEZ 50, Buenos Aires NAROČNINA:

pri plačilu naročnine za celo leto 25 pesov. Pri plačevanju naročnine v obrokih pa za pol leta 15 pesov, za četrt leta 8 pesov. — Posamezna številka 0.70 pesa.

Za ostale države Latinske Amerike: navadna 30 pesov, letalska 40 pesov.

U. S. A.: navadna 6 dolarjev, letalska 8 dolarjev.

Kanada: navadna 7 dolarjev, letalska 9 dolarjev.



V nedeljo, 3. aprila t. l. se je smrtno ponesrečila naša predobra mama **MARIJA ŠKRBE, roj. BENČINA**

K večnemu počitku sta jo spremila hčerka Anica in svak Stanko Škrbe s številnimi prijatelji in znanci na pokopališče v San Martinu v ponedeljek, 4. aprila, ob pol petih popoldne.

Blago pokojnico priporočamo vsem v molitev.

Buenos Aires — Tucuman — Tredford (Anglija), 4. aprila 1949.

Anica, Nada, hčerki; Stanko Škrbe, svak.

"CASA BOYU"

OLAZABAL 2336 (pol kvadre od ogla Cabildo 2300)

Obveščamo naše slovenske stranke, da imamo trenutno na prodaj nekaj komadov zapestnih ur raznih odličnih švicarskih znamk po zelo ugodni ceni. Kupujemo briljante in star nakit po visokih cenah.

Vsa popravila ur in zlatnine najvestneje in točno izvršena.

Ob sobotah popoldne se slovenske stranke lahko zglase v našem stanovanju, ki je v isti hiši Olazabal 2338, prvo nadstropje štev. 5

VEZAVO

vsakovrstnih knjig od najpreprostejše izdelave v platnu do najfinejše v usnju. Lepa izbira

ALBUMOV in SPOMENJSKICH KNJIG

v platnu in usnju, tiskanih v zlatu, vezanih in risanih (olje) dobite že od \$ 8.— navzgor v KNJIGOVEZNICI

Zupan Herman

DIAZ VELEZ 3819 (Rivadavia, višina 3800, 2 kvadra desno) T. E. 62-1985 Odprto ves dan do sedmih zvečer.